

EU-Leistungserklärung CE

DoP : V - 1309109

DE - LEISTUNGSERKLÄRUNG

EN - DECLARATION OF PERFORMANCE

FR - DÉCLARATION DES PERFORMANCES

NL - PRESTATIEVERKLARING

CS - PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH

PL - DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

HU - TELJESÍTMÉNY NYILATKOZAT



Alexander Gelsdorf
Geschäftsführer



DE - LEISTUNGSERKLÄRUNG

1. Produktnummern (Identifikationscode) siehe nachfolgende Liste. Sitzwaschbecken.
2. Persönliche Hygiene (PH)
3. Vigour GmbH
Bergholzstraße 3
12099 Berlin
4. -
5. System 4
6. EN 14528:2007
7. Erklärte Leistung(en):

Wesentliche Eigenschaften		Leistung	Harmonisierte technische Spezifikation
CA	Reinigbarkeit	Bestanden	EN 14528:2007
LR	Statische Belastbarkeit	Bestanden	
OF	Abflusswert des Überlaufs	Bestanden	
DA	Dauerhaftigkeit	Bestanden	

8. -

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

EN - DECLARATION OF PERFORMANCE

1. For product number (identification code) see list attached. Bidets.
2. Personal hygiene (PH).
3. Vigour GmbH
Bergholzstraße 3
12099 Berlin
4. -
5. System 4
6. EN 14528:2007
7. Declared performance/s:

Essential characteristics		Performance	Harmonised tech. specification
CA	Cleanability	Pass	EN 14528:2007
LR	Load resistance	Pass	
OF	Overflow	Pass	
DA	Durability	Pass	

8. -

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.



FR - DÉCLARATION DES PERFORMANCES

1. Pour la référence des produits (code d'identification) voir la liste jointe. Bidets.
2. Hygiène Personnelle (PH).
3. Vigour GmbH
Bergholzstraße 3
12099 Berlin
4. -
5. Système 4
6. EN 14528:2007
7. Performance(s) déclarée(s):

Caractéristiques essentielles		Performances	Spécifications techniques harmonisées
CA	Aptitude au nettoyage	Satisfaisant	EN 14528:2007
LR	Resistance a la charge	Satisfaisant	
OF	Capacité du trop-plein	Satisfaisant	
DA	Durabilité	Satisfaisant	

8. -

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) no 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

NL - PRESTATIEVERKLARING

1. Voor productnummer (identificatiecode) zie bijgevoegde lijst. Bidet.
2. Persoonlijke hygiëne (PH).
3. Vigour GmbH
Bergholzstraße 3
12099 Berlin
4. -
5. Systeem 4
6. EN 14528:2007
7. Aangegeven prestatie(s):

Essentiële kenmerken		Prestaties	Geharmoniseerde technische specificaties
CA	Reinigbaarheid	Geslaagd	EN 14528:2007
LR	Statische belastbaarheid	Geslaagd	
OF	Reductiefactor van de overloop	Geslaagd	
DA	Duurzaamheid	Geslaagd	

8. -

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.



CS - PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH

1. Číslo výrobku (identifikační kód) naleznete v příloženém seznamu. Bidety.
2. Osobní hygiena (PH).
3. Vigour GmbH
Bergholzstraße 3
12099 Berlin
4. -
5. Systém 4
6. EN 14528:2007
7. Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti:

Základní charakteristiky		Vlastnost	Harmonizované technické specifikace
CA	Čistitelnost	Vyhovuje	EN 14528:2007
LR	Statická odolnost	Vyhovuje	
OF	Součinitel odtoku přepadu	Vyhovuje	
DA	Trvanlivost	Vyhovuje	

8. -

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

PL - DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

1. Dla numeru produktu (kod identyfikacyjny typu wyrobu) – Załączony wykaz. Bidety.
2. Higiena osobista (PH).
3. Vigour GmbH
Bergholzstraße 3
12099 Berlin
4. -
5. System 4
6. EN 14528:2007
7. Deklarowane właściwości użytkowe:

Zasadnicze charakterystyki		Właściwości użytkowe	Zharmonizowana specyfikacja techniczna
CA	Zdolność do czyszczenia	Spełnia	EN 14528:2007
LR	Obciążenie statyczne	Spełnia	
OF	Współczynnik spływu przelewu	Spełnia	
DA	Wytrzymałość	Spełnia	

8. -

Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.



HU - TELJESÍTMÉNY NYILATKOZAT

1. A termékszámok (azonosító kódok) alább található. Bidék.
2. Személyes higiénia (PH)
3. Vigour GmbH
Bergholzstraße 3
12099 Berlin
4. -
5. rendszer 4
6. EN 14528:2007
7. Előírászerű beállítás(ok):

Döntő jellemzők		Teljesítmény	Harmonizált műszaki előírás
CA	Tisztíthatóság	megfelelt	EN 14528:2007
LR	Terhelhetőség	megfelelt	
OF	Átfutási sebesség	megfelelt	
DA	Élettartam	megfelelt	

8. -

*A fent említett termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek)nek. A létrehozáshoz
A fent megnevezett gyártó kizárólagosan felelős a 305/2011/EU rendelet szerinti teljesítménynyilatkozatért.*



VIGOUR

Die Marke für das ganze Bad

KBN	CE Info
V3DEWBDVT	CL 25
V3DEEWBDVT	CL 25

